

## 427532-2026 - Concurso

**Polónia – Equipamento de combate a incêndios, socorro e segurança – Dostawa sprzętu niezbędnego do realizacji zadań związanych z ochroną ludności i obroną cywilną**

**OJ S 118/2026 22/06/2026**

**Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal**

**Fornecimentos**

### 1. Adquirente

---

#### 1.1. Adquirente

Nome oficial: Gmina Bogatynia

Correio eletrónico: [umig@bogatynia.pl](mailto:umig@bogatynia.pl)

Forma jurídica do adquirente: Autoridade local

Atividade da autoridade adjudicante: Serviços públicos das administrações públicas

### 2. Procedimento

---

#### 2.1. Procedimento

Título: Dostawa sprzętu niezbędnego do realizacji zadań związanych z ochroną ludności i obroną cywilną

Descrição: Przedmiotem zamówienia jest dostawa sprzętu niezbędnego do realizacji zadań związanych z ochroną ludności i obroną cywilną, którego celem jest zapewnienie odpowiednich środków do prowadzenia działań ratowniczych, przeciwpowodziowych oraz zabezpieczających. Zamówienie zostało podzielone na sześć części: - Część I: Dostawa agregatu prądotwórczego o mocy znamionowej min. 22kVA; - Część II: Dostawa agregatu prądotwórczego na przyczepie o mocy znamionowej min. 20kVA z gniazdami podłączeniowymi, zgodny z normą emisji spalin STAGE V; - Część III: Dostawa masztu oświetleniowego LED z własnym zasilaniem na przyczepie; - Część IV: Dostawa przyczepki ratowniczej terenowej; - Część V: Dostawa namiotu z systemem szybkiego rozkładania i składania z wyposażeniem; - Część VI: Dostawa cystern do przewozu wody pitnej o poj. 500 litrów na przyczepie o maksymalnym DMC 750 kg z burtami.

Identificador do procedimento: e3dad29c-e369-437a-a8bd-5a25bd687036

Tipo de procedimento: Aberto

O procedimento é acelerado: não

##### 2.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 35110000 Equipamento de combate a incêndios, socorro e segurança

##### 2.1.2. Local de execução

Endereço postal: ul. Daszyńskiego 1

Cidade: Bogatynia

Código postal: 59-920

Subdivisão do país (NUTS): Jeleniogórski (PL515)

País: Polónia

##### 2.1.4. Informações gerais

Base jurídica:

### 2.1.5. Condições do concurso

#### Condições de apresentação:

Número máximo de lotes para os quais um proponente pode apresentar propostas: 6

#### Condições do contrato:

Número máximo de lotes que podem ser adjudicados a um proponente no quadro de um contrato: 6

### 2.1.6. Motivos de exclusão

Fontes dos motivos de exclusão: Documento do concurso

## 5. Lote

---

### 5.1. Lote: LOT-0001

Título: Część I: Dostawa agregatu prądotwórczego o mocy znamionowej min. 22kVA

Descrição: Część I: Dostawa agregatu prądotwórczego o mocy znamionowej min. 22kVA – 1 sztuka

#### 5.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 31122000 Unidades geradoras

Quantidade: 1 artigo

#### 5.1.2. Local de execução

Subdivisão do país (NUTS): Jeleniogórski (PL515)

País: Polónia

#### 5.1.3. Duração estimada

Duração: 14 Dias

#### 5.1.6. Informações gerais

##### Participação reservada:

A participação não está reservada.

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): sim

#### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

#### 5.1.10. Critérios de adjudicação

##### Critério:

Tipo: Preço

Descrição: Cena ofertowa (brutto) (Kc) - maksymalnie 60 pkt

##### Critério:

Tipo: Qualidade

Descrição: Dodatkowy okres gwarancji (Kg) - maksymalnie 20 pkt.

##### Critério:

Tipo: Qualidade

Descrição: Termin wymiany wadliwego towaru (Kw) - maksymalnie 10 pkt.

##### Critério:

Tipo: Qualidade

Descrição: Czas podjęcia działań serwisowych (Kd) - maksymalnie 10 pkt.

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: polaco

Endereço dos documentos do concurso: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Prazo para a receção das propostas: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

##### **Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Faturação eletrônica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: não

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje o terminach odwołania: Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcom, a także innym podmiotom, jeżeli mają lub mieli interes w uzyskaniu zamówienia oraz ponieśli lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (PZP). Zasady te określa Dział IX ustawy PZP. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminach określonych w art. 515 ustawy PZP. Skargę na orzeczenie KIO wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych, za pośrednictwem Prezesa KIO w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Gmina Bogatynia

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

#### **5.1. Lote: LOT-0002**

Título: Część II: Dostawa agregatu prądotwórczego na przyczepie o mocy znamionowej min. 20kVA z gniazdami podłączeniowymi, zgodny z normą emisji spalin STAGE V

Descrição: Część II: Dostawa agregatu prądotwórczego na przyczepie o mocy znamionowej min. 20kVA z gniazdami podłączeniowymi, zgodny z normą emisji spalin STAGE V - 1 sztuka

#### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 31122000 Unidades geradoras

Quantidade: 1 artigo

#### **5.1.2. Local de execução**

Subdivisão do país (NUTS): Jeleniogórski (PL515)

País: Polónia

#### **5.1.3. Duração estimada**

Duração: 14 Dias

#### **5.1.6. Informações gerais**

##### **Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): sim

#### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

#### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: Cena ofertowa (brutto) (Kc) - maksymalnie 60 pkt

##### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Dodatkowy okres gwarancji (Kg) - maksymalnie 20 pkt.

##### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Termin wymiany wadliwego towaru (Kw) - maksymalnie 10 pkt.

##### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Czas podjęcia działań serwisowych (Kd) - maksymalnie 10 pkt.

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: polaco

Endereço dos documentos do concurso: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrónico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrónica avançada ou qualificada ou um selo eletrónico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Prazo para a receção das propostas: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido:  
Não

Faturação eletrónica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrónicas: não

Será utilizado o pagamento eletrónico: sim

**5.1.15. Técnicas**

**Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

**Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

**5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje o terminach odwołania: Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcom, a także innym podmiotom, jeżeli mają lub mieli interes w uzyskaniu zamówienia oraz ponieśli lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (PZP). Zasady te określa Dział IX ustawy PZP. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminach określonych w art. 515 ustawy PZP. Skargę na orzeczenie KIO wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych, za pośrednictwem Prezesa KIO w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Gmina Bogatynia

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

**5.1. Lote: LOT-0003**

Título: Część III: Dostawa masztu oświetleniowego LED z własnym zasilaniem na przyczepie

Descrição: Część III: Dostawa masztu oświetleniowego LED z własnym zasilaniem na przyczepie – 1 sztuka

**5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 31527260 Sistemas de iluminação

Quantidade: 1 artigo

**5.1.2. Local de execução**

Subdivisão do país (NUTS): Jeleniogórski (PL515)

País: Polónia

**5.1.3. Duração estimada**

Duração: 14 Dias

**5.1.6. Informações gerais**

**Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): sim

#### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

#### 5.1.10. Critérios de adjudicação

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: Cena ofertowa (brutto) (Kc) - maksymalnie 60 pkt

##### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Dodatkowy okres gwarancji (Kg) - maksymalnie 20 pkt.

##### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Termin wymiany wadliwego towaru (Kw) - maksymalnie 10 pkt.

##### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Czas podjęcia działań serwisowych (Kd) - maksymalnie 10 pkt.

#### 5.1.11. Documentos do concurso

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: polaco

Endereço dos documentos do concurso: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

#### 5.1.12. Condições do concurso

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Prazo para a receção das propostas: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

##### **Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Faturação eletrônica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: não

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

#### 5.1.15. Técnicas

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### 5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso

Instância de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje o terminach odwołania: Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcom, a także innym podmiotom, jeżeli mają lub mieli interes w

uzyskaniu zamówienia oraz ponieśli lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (PZP). Zasady te określa Dział IX ustawy PZP. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminach określonych w art. 515 ustawy PZP. Skargę na orzeczenie KIO wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych, za pośrednictwem Prezesa KIO w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Gmina Bogatynia

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

#### **5.1. Lote: LOT-0004**

Título: Część IV: Dostawa przyczepki ratowniczej terenowej

Descrição: Część IV: Dostawa przyczepki ratowniczej terenowej – 1 sztuka

##### **5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34223300 Reboques

Classificação adicional (cpv): 35110000 Equipamento de combate a incêndios, socorro e segurança

Quantidade: 1 artigo

##### **5.1.2. Local de execução**

Subdivisão do país (NUTS): Jeleniogórski (PL515)

País: Polónia

##### **5.1.3. Duração estimada**

Duração: 60 Dias

##### **5.1.6. Informações gerais**

###### **Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE

O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim

Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): sim

##### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

##### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

###### **Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: Cena ofertowa (brutto) (Kc) - maksymalnie 60 pkt

###### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Dodatkowy okres gwarancji (Kg) - maksymalnie 20 pkt.

###### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Termin wymiany wadliwego towaru (Kw) - maksymalnie 10 pkt.

###### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Czas podjęcia działań serwisowych (Kd) - maksymalnie 10 pkt.

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: polaco

Endereço dos documentos do concurso: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrônica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrônico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrônica avançada ou qualificada ou um selo eletrônico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Prazo para a recepção das propostas: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

##### **Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido: Não

Faturação eletrônica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrônicas: não

Será utilizado o pagamento eletrônico: sim

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje o terminach odwołania: Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcom, a także innym podmiotom, jeżeli mają lub mieli interes w uzyskaniu zamówienia oraz ponieśli lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (PZP). Zasady te określa Dział IX ustawy PZP. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminach określonych w art. 515 ustawy PZP. Skargę na orzeczenie KIO wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych, za pośrednictwem Prezesa KIO w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Gmina Bogatynia

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

#### **5.1. Lote: LOT-0005**

Título: Część V: Dostawa namiotu z systemem szybkiego rozkładania i składania z wyposażeniem

Descrição: Część V: Dostawa namiotu z systemem szybkiego rozkładania i składania z wyposażeniem - 1 sztuka

#### 5.1.1. Finalidade

Natureza do contrato: Fornecimentos  
Classificação principal (cpv): 39522530 Tendas  
Quantidade: 1 artigo

#### 5.1.2. Local de execução

Subdivisão do país (NUTS): Jeleniogórski (PL515)  
País: Polónia

#### 5.1.3. Duração estimada

Duração: 14 Dias

#### 5.1.6. Informações gerais

##### Participação reservada:

A participação não está reservada.  
Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE  
O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim  
Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): sim

#### 5.1.9. Critérios de seleção

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

#### 5.1.10. Critérios de adjudicação

##### Critério:

Tipo: Preço

Descrição: Cena ofertowa (brutto) (Kc) - maksymalnie 60 pkt

##### Critério:

Tipo: Qualidade

Descrição: Dodatkowy okres gwarancji (Kg) - maksymalnie 20 pkt.

##### Critério:

Tipo: Qualidade

Descrição: Termin wymiany wadliwego towaru (Kw) - maksymalnie 10 pkt.

##### Critério:

Tipo: Qualidade

Descrição: Czas podjęcia działań serwisowych (Kd) - maksymalnie 10 pkt.

#### 5.1.11. Documentos do concurso

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: polaco  
Endereço dos documentos do concurso: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

#### 5.1.12. Condições do concurso

##### Condições de apresentação:

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrónico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrónica avançada ou qualificada ou um selo eletrónico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Prazo para a receção das propostas: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

**Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido:  
Não

Faturação eletrónica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrónicas: não

Será utilizado o pagamento eletrónico: sim

**5.1.15. Técnicas**

**Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

**Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

**5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Informações sobre os prazos de recurso: Informacje o terminach odwołania: Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcom, a także innym podmiotom, jeżeli mają lub mieli interes w uzyskaniu zamówienia oraz ponieśli lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (PZP). Zasady te określa Dział IX ustawy PZP. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminach określonych w art. 515 ustawy PZP. Skargę na orzeczenie KIO wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych, za pośrednictwem Prezesa KIO w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby.

Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Gmina Bogatynia

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

**5.1. Lote: LOT-0006**

Título: Część VI: Dostawa cystern do przewozu wody pitnej o poj. 500 litrów na przyczepie o maksymalnym DMC 750 kg z burtami

Descrição: Część VI: Dostawa cystern do przewozu wody pitnej o poj. 500 litrów na przyczepie o maksymalnym DMC 750 kg z burtami – 3 sztuki

**5.1.1. Finalidade**

Natureza do contrato: Fornecimentos

Classificação principal (cpv): 34144212 Auto-tanques

Classificação adicional (cpv): 35110000 Equipamento de combate a incêndios, socorro e segurança

Quantidade: 3 artigos

**5.1.2. Local de execução**

Subdivisão do país (NUTS): Jeleniogórski (PL515)

País: Polónia

**5.1.3. Duração estimada**

Duração: 60 Dias

**5.1.6. Informações gerais**

**Participação reservada:**

A participação não está reservada.

Projeto de contratação pública não financiado por fundos da UE  
O concurso é abrangido pelo Acordo sobre Contratos Públicos (ACP): sim  
Este concurso também é adequado para as pequenas e médias empresas (PME): sim

#### **5.1.9. Critérios de seleção**

Fontes dos critérios de seleção: Documento do concurso

#### **5.1.10. Critérios de adjudicação**

##### **Critério:**

Tipo: Preço

Descrição: Cena ofertowa (brutto) (Kc) - maksymalnie 60 pkt

##### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Dodatkowy okres gwarancji (Kg) - maksymalnie 20 pkt.

##### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Termin wymiany wadliwego towaru (Kw) - maksymalnie 10 pkt.

##### **Critério:**

Tipo: Qualidade

Descrição: Czas podjęcia działań serwisowych (Kd) - maksymalnie 10 pkt.

#### **5.1.11. Documentos do concurso**

Línguas em que os documentos do concurso estão oficialmente disponíveis: polaco

Endereço dos documentos do concurso: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

#### **5.1.12. Condições do concurso**

##### **Condições de apresentação:**

Apresentação por via eletrónica: Necessário

Endereço para apresentação: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/tenders/ocds-148610-251847c8-8748-4fd5-9b56-2248949caf12>

Línguas em que podem ser apresentadas as propostas ou pedidos de participação: polaco

Catálogo eletrónico: Não autorizado

É necessária uma assinatura eletrónica avançada ou qualificada ou um selo eletrónico avançado ou qualificado [conforme definido no Regulamento (UE) n.º 910/2014]

Prazo para a receção das propostas: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) hora da Europa Oriental, hora de verão da Europa Central

Duração durante a qual a proposta deve permanecer válida: 90 Dias

##### **Condições do contrato:**

A execução do contrato tem de ser efetuada no âmbito de programas de emprego protegido:  
Não

Faturação eletrónica: Necessário

Serão utilizadas encomendas eletrónicas: não

Será utilizado o pagamento eletrónico: sim

#### **5.1.15. Técnicas**

##### **Acordo-quadro:**

Inexistência de acordo-quadro

##### **Informações sobre o sistema de aquisição dinâmico:**

Inexistência de sistema de aquisição dinâmico

#### **5.1.16. Informações adicionais, mediação e recurso**

Instância de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej  
Informações sobre os prazos de recurso: Informacje o terminach odwołania: Środki ochrony prawnej przysługują wykonawcom, a także innym podmiotom, jeżeli mają lub mieli interes w uzyskaniu zamówienia oraz ponieśli lub mogą ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. – Prawo zamówień publicznych (PZP). Zasady te określa Dział IX ustawy PZP. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminach określonych w art. 515 ustawy PZP. Skargę na orzeczenie KIO wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie – sądu zamówień publicznych, za pośrednictwem Prezesa KIO w terminie 14 dni od dnia doręczenia orzeczenia Izby.  
Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação: Gmina Bogatynia  
Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

## 8. Organizações

---

### 8.1. ORG-0001

Nome oficial: Gmina Bogatynia  
Número de registo: 6151810987  
Endereço postal: ul. Daszyńskiego 1  
Cidade: Bogatynia  
Código postal: 59-920  
Subdivisão do país (NUTS): Jeleniogórski (PL515)  
País: Polónia  
Ponto de contacto: Urząd Miasta i Gminy w Bogatyni  
Correio eletrónico: [umig@bogatynia.pl](mailto:umig@bogatynia.pl)  
Telefone: 757725371  
Endereço Internet: [www.bogatynia.pl](http://www.bogatynia.pl)  
Ponto terminal para o intercâmbio de informações (URL): <https://ezamowienia.gov.pl>  
Perfil do adquirente: <https://bip.bogatynia.pl/kategorie/119-zamowienia-publiczne?lang=PL>  
**Funções desta organização:**  
Adquirente  
Organização que fornece informações adicionais sobre o processo de adjudicação

### 8.1. ORG-0002

Nome oficial: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej  
Número de registo: 5262239325  
Endereço postal: ul. Postępu 17A  
Cidade: Warszawa  
Código postal: 02-676  
Subdivisão do país (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
País: Polónia  
Ponto de contacto: Sekretariat Biura Odwołań  
Correio eletrónico: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telefone: 224587801  
Endereço Internet: <https://www.uzp.gov.pl/kio/kontakt>  
Ponto terminal para o intercâmbio de informações (URL): <https://epuap.gov.pl/wps/portal/strefa-klienta/katalog-spraw/opis-uslugi/odwolanie-do-krajowej-izby-odwolawczej/UZP>  
**Funções desta organização:**  
Instância de recurso

Organização que fornece mais informações sobre os procedimentos de recurso

#### 8.1. **ORG-0000**

Nome oficial: Publications Office of the European Union

Número de registo: PUBL

Cidade: Luxembourg

Código postal: 2417

Subdivisão do país (NUTS): Luxembourg (LU000)

País: Luxemburgo

Correio eletrónico: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Telefone: +352 29291

Endereço Internet: <https://op.europa.eu>

**Funções desta organização:**

TED eSender

### **Informações sobre o anúncio**

---

Identificador/versão do anúncio: 62dbf7fa-03ac-460c-bc00-282c1cd40f2e - 01

Tipo de formulário: Concurso

Tipo de anúncio: Anúncio de concurso ou de concessão – regime normal

Subtipo de anúncio: 16

Data de envio do anúncio: 19/06/2026 10:22:21 (UTC+00:00) hora da Europa Ocidental, GMT

Línguas em que o presente anúncio está oficialmente disponível: polaco

Número de publicação do anúncio: 427532-2026

N.º de edição do JO S: 118/2026

Data de publicação: 22/06/2026